

Brusel 3. července 2026
(OR. en)

10952/26

Interinstitucionální spis:
2026/1477 (NLE)

ECOFIN 877
UEM 296
ECB
EIB

POZNÁMKA

Odesílatel:	Generální sekretariát Rady
Příjemce:	Výbor stálých zástupců / Rada
Předmět:	ROZHODNUTÍ RADY o existenci nadměrného schodku v Bulharsku

ROZHODNUTÍ RADY

o existenci nadměrného schodku v Bulharsku

RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie, a zejména na čl. 126 odst. 6 této smlouvy,

s ohledem na návrh Evropské komise,

s ohledem na připomínky Bulharska,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) V čl. 126 odst. 1 Smlouvy o fungování Evropské unie se stanoví, že členské státy se vyvarují nadměrných schodků veřejných financí.
- (2) Pakt o stabilitě a růstu je založen na cíli zdravých a udržitelných veřejných financí jako prostředku k posílení podmínek pro cenovou stabilitu a pro silný udržitelný a inkluzivní růst založený na finanční stabilitě, čímž podporuje dosažení cílů Unie v oblasti udržitelného růstu a zaměstnanosti.
- (3) Postup při nadměrném schodku podle článku 126 Smlouvy o fungování EU upřesněný nařízením Rady (ES) č. 1467/97 o urychlení a vyjasnění postupu při nadměrném schodku¹, který je součástí Paktu o stabilitě a růstu, ukládá povinnost rozhodnout o existenci nadměrného schodku. Protokol (č. 12) o postupu při nadměrném schodku, který je připojen ke Smlouvě o Evropské unii a Smlouvě o fungování EU, obsahuje další ustanovení týkající se provádění postupu při nadměrném schodku. Podrobná pravidla a definice pro použití uvedených ustanovení stanoví nařízení Rady (ES) č. 479/2009².

¹ Nařízení Rady (ES) č. 1467/97 o urychlení a vyjasnění postupu při nadměrném schodku (Úř. věst. L 209, 2.8.1997, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/1997/1467/2024-04-30>), naposledy pozměněné nařízením Rady (EU) 2024/1264 ze dne 29. dubna 2024 (Úř. věst. L, 2024/1264, 30.4.2024).

² Nařízení Rady (ES) č. 479/2009 ze dne 25. května 2009 o použití Protokolu o postupu při nadměrném schodku, připojeného ke Smlouvě o založení Evropského společenství (Úř. věst. L 145, 10.6.2009, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2009/479/2014-09-01>) naposledy pozměněné nařízením Komise (EU) č. 220/2014 ze dne 7. března 2014, pokud jde o odkazy na Evropský systém národních a regionálních účtů v Evropské unii (Úř. věst. L 69, 8.3.2014).

- (4) Podle čl. 126 odst. 5 Smlouvy o fungování EU platí, že usoudí-li Komise, že v členském státě existuje nebo může vzniknout nadměrný schodek, předloží stanovisko dotyčnému členskému státu a informuje o tom Radu. Komise je s ohledem na svou zprávu přijatou podle čl. 126 odst. 3 Smlouvy o fungování EU a na stanovisko Hospodářského a finančního výboru přijaté podle čl. 126 odst. 4 Smlouvy o fungování EU toho názoru, že v Bulharsku existuje nadměrný schodek. Komise proto dne 25. června 2026 toto stanovisko sdělila Bulharsku a informovala o něm Radu³.
- (5) V čl. 126 odst. 6 Smlouvy o fungování EU se stanoví, že Rada má zvážit všechny připomínky, které dotyčný členský stát případně učiní, než po celkovém zhodnocení rozhodne, zda existuje nadměrný schodek. V případě Bulharska vede celkové zhodnocení k následujícím závěrům.

³ Všechny dokumenty týkající se postupu při nadměrném schodku v případě Bulharska jsou k dispozici na internetové stránce: https://economy-finance.ec.europa.eu/economic-governance-framework/stability-and-growth-pact/corrective-arm-excessive-deficit-procedure/excessive-deficit-procedures-overview/finland_cs.

- (6) Schodek veřejných financí v Bulharsku v roce 2025 dosáhl podle údajů poskytnutých Eurostatem dne 22. dubna 2026⁴ výše 3,5 % HDP. Bulharsko Eurostatu plánovaný schodek na rok 2026 neoznámilo, nicméně prognóza Komise z jara 2026 pro ně v roce 2026 předpokládá schodek ve výši 4,1 % HDP⁵. Skutečný schodek veřejných financí v roce 2025 a schodek předpokládaný na rok 2026 jsou nad úrovní referenční hodnoty 3 % HDP stanovené Smlouvou a této hodnotě se neblíží a schodky překračující referenční hodnotu stanovenou ve Smlouvě nejsou považovány za dočasné. Na základě prognózy Komise z jara 2026 se předpokládá, že schodek veřejných financí i v roce 2027 překročí 3 % HDP. Rada dne 8. července 2025 aktivovala národní únikovou doložku, aby umožnila zvýšení výdajů na obranu v Bulharsku v období 2025–2028⁶. Na základě toho dospěla Komise ve zprávě podle čl. 126 odst. 3 Smlouvy o fungování EU k závěru, že schodek přesahující referenční hodnotu 3 % HDP stanovenou ve Smlouvě v roce 2025 je výjimečný, neboť jej lze plně vysvětlit zvýšením výdajů na obranu od referenčního roku 2024, zatímco v případě předpokládaného schodku v roce 2026 přesahujícího referenční hodnotu tomu tak není.
- (7) Podle údajů poskytnutých Eurostatem dne 22. dubna 2026⁷ činil v roce 2025 veřejný dluh 29,9 % HDP, což je méně než referenční hodnota 60 % HDP. Kritérium dluhu stanovené ve Smlouvě je tedy splněno.

⁴ Viz Euro ukazatele Eurostatu zveřejněné dne 22. dubna 2026. (<https://ec.europa.eu/eurostat/en/web/products-euro-indicators/w/2-22042026-ap>) v souladu s článkem 14 nařízení Rady (ES) č. 479/2009.

⁵ Prognóza Evropské komise z jara 2026 (Evropská ekonomika – Institucionální dokument 341, květen 2026).

⁶ Doporučení Rady ze dne 8. července 2025, kterým se Bulharsku umožňuje odchýlit se od maximálních temp růstu čistých výdajů stanovených Radou podle nařízení (EU) 2024/1263 (aktivace národní únikové doložky), (Úř. věst. C, C/2025/3961, 20.8.2025, ELI: <http://data.europa.eu/eli/C/2025/3961/oj>).

⁷ Viz Euro ukazatele Eurostatu zveřejněné dne 22. dubna 2026. (<https://ec.europa.eu/eurostat/en/web/products-euro-indicators/w/2-22042026-bp>) v souladu s článkem 14 nařízení Rady (ES) č. 479/2009.

- (8) V souladu s požadavky čl. 126 odst. 3 Smlouvy o fungování EU Komise ve své zprávě podle čl. 126 odst. 3 Smlouvy o fungování EU rovněž analyzovala všechny rozhodující faktory. Jak je stanoveno v čl. 2 odst. 4 nařízení (ES) č. 1467/97, pokud poměr veřejného dluhu k HDP nepřekračuje referenční hodnotu, budou rozhodující faktory zohledněny v postupu vedoucím k rozhodnutí o existenci nadměrného schodku na základě kritéria schodku.
- (9) Celkově jsou rozhodující faktory zkoumané ve zprávě podle čl. 126 odst. 3 Smlouvy o fungování EU pro Bulharsko hodnoceny jako přítěžující. Celkově vzato, s přihlédnutím ke všem rozhodujícím faktorům, a zejména k tomu, že schodek v roce 2026 výrazně přesahuje 3 % HDP, není kritérium schodku stanovené ve Smlouvě a v nařízení (ES) č. 1467/97 splněno.
- (10) V čl. 2 odst. 5 nařízení (EU) č. 1467/97 se stanoví, že pokud je aktivována národní úniková doložka, mohou Komise a Rada rozhodnout, že nedospějí k závěru o existenci nadměrného schodku⁸. Jelikož však předpokládaný schodek přesahující referenční hodnotu pro rok 2026 nelze plně vysvětlit zvýšením výdajů na obranu od referenčního roku 2024 (viz 6. bod odůvodnění), čl. 2 odst. 5 se nepoužije,

⁸ V souladu se sdělením Komise ze dne 19. března 2025, C(2025) 2000 final, pokud je aktivována národní úniková doložka pro výdaje na obranu, mohou Komise a Rada rozhodnout, že nedospějí k závěru o existenci nadměrného schodku v případě překročení schodku nad 3 % HDP, pokud je způsoben zvýšením výdajů na obranu.

PŘIJALA TOTO ROZHODNUTÍ:

Článek 1

Z celkového hodnocení vyplývá, že v Bulharsku existuje nadměrný schodek z důvodu nedodržení kritéria schodku.

Článek 2

Toto rozhodnutí je určeno Bulharské republice.

V Bruselu dne

Za Radu

předseda/předsedkyně
